手配旅行　2011年11月～2012年3月

こころN旅 HEART N. TOUR

がんばろうニッポン！

忘・新年会

N旅だけのHAPPYな特典付き！
おいしく食べて飲んで、
1年を締めくくりましょう！

4名様から受付OK

※日帰りプランの場合、2名様より受付可能な施設もございます。

お得な特典満載だね！

イメージ

特典1

ご予約の皆さま全員に
ビタミンレモン
コラーゲン又はお茶1本付！

※男性はお茶、女性はビタミンレモンコラーゲンとなります。
※ドリンクはご予約当日ではなく、事前のお渡しとなります。

特典2

45日前まで！
早期ご予約のグループにつき
おひとり様500円割引！

※割引はおとな代金のみとなります。こども料金割引にはなりませんので、ご注意ください。

イメージ

新潟・山形の厳選17施設をご紹介！

月岡温泉	白玉の湯　華鳳
	湯めぐりの宿　高橋館
瀬波温泉	大観荘　せなみの湯
	夕映えの宿　汐美荘
咲花温泉	阿賀のめぐみ　望川閣
弥彦温泉	お宿　だいろく
	四季の宿　みのや
岩室温泉	はなやぎの宿　ゆもとや
角神温泉	ホテル角神
湯田上温泉	越後乃宿　わか竹
越後湯沢温泉	ホテル双葉
由良温泉	ホテル八乙女
湯の浜温泉	竹屋ホテル
	亀や
あつみ温泉	たちばなや
新潟市内	割烹の宿　湖畔
	ホテルオークラ新潟

特典3

10月31日までに
ご成約済のグループには
焼酎一升瓶1本
をプレゼント！

イメージ

※ただし、15名様以上ご予約のグループに限ります。
※焼酎はご予約当日ではなく、事前のお渡しとなります。

忘・新年会プラン

やってまいりました！
2011～2012のN旅の忘年会・新年会プランです！
ご家族やお仲間、社員旅行に！ゆっくり温泉につかって、のんびりするのもいいですね。
N旅だけのお得な特典もたくさん！
早い者勝ち！！厳選した17施設をご紹介します！

※このプランは設定除外日がございます。施設によって一部特典の内容が異なる場合もがございます。詳しい内容につきましてはN旅ジャパンまでお問合せください。※各施設によってこども料金が異なります。詳しくはお問合せください。※手配旅行となりますので、旅行条件等につきましては裏表紙約款をご参照ください。

月岡温泉 白玉の湯 華鳳

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
含硫黄、ナトリウム塩化物泉
神経痛、関節痛、皮膚炎、アトピー等
（大浴場、露天、サウナ、浅湯、腰掛湯）

飲み放題プラン
2時間3,150円

コンパニオン
1名/17,000円（120分）

二次会情報
「クラブきらら」20:30～23:30
2時間飲み放題／3,150円
（かわき物、ビール、焼酎、ジュース、ウィスキー等）

カラオケ利用
9,450円
※30名様以上無料

芸妓
1名/12,000円（90分）

客室マッサージ 40分/4,200円（要予約）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日		4名以上一室	3名一室	2名一室
11/1～11/20	平日・休日	18,000	23,250	26,400
	土・休前日	23,250	27,400	30,600
11/21～3/31	平日・休日	15,900	21,150	24,300
	金曜日	18,000	23,250	26,400
	土・休前日	21,150	25,350	28,500

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉（虹コース）	昼食＋温泉（花コース）
全日（3名様以上）	6,450～	4,350

※設定除外日：12/30～1/3※1/6～3/31の金曜日は2,000円引きとなります。 単位：円

月岡温泉 湯めぐりの宿 高橋館

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
含硫黄
ナトリウム塩化物泉
美肌効果など
（大浴場、露天風呂、サウナ、ハーブ貸切風呂）

飲み放題プラン
2時間3,150円

コンパニオン
1名/14,700円（120分）車代8,400円/4名

その他
マイクロ送迎可
（新潟市⇔旅館往復）
宿泊： 16,800円/台
日帰り：12,600円/台

カラオケ利用
12,600円
※15名様以上無料

芸妓
1名/12,000円（90分）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
スペシャルプラン 1/10～3/19、3/21～29の月～木	8,550	—	—
平日	9,600	10,650	12,750
金・休日	10,650	11,700	13,800
土・休前日	12,750	13,800	15,900

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉 ※宿泊と併用	昼食＋温泉
平日	7,710	5,400（2名様以上）
金休日	8,550	
土休前日 12/23	10,230	

※設定除外日：12/30～1/3※夕食＋温泉の日帰りプランは単独でのお申込みはできません。 単位：円

瀬波温泉 大観荘 せなみの湯

宿泊

♨泉質・効能♨
塩化物泉
神経痛、筋肉痛、関節痛、きりきず、やけどなど
（大浴場、露天、サウナ、貸切風呂）

飲み放題プラン
2時間3,150円

コンパニオン
1名/13,860円※2名より（120分）車代10,500円/5名

二次会情報
「カラオケBOX丸官鳥」20:00～24:00
31,500円（120分：ウィスキー1本or焼酎2本、ビール5本、乾き物、カラオケ付）
「カラオケBOXうぐいす」20:00～24:00
26,250円（120分：ウィスキー1本or焼酎2本、乾き物、カラオケ付）

カラオケ利用
12,600円
※30名様以上無料

芸妓
1名/13,860円（120分）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	5名以上一室	4名一室	3名一室	2名一室
はまかぜ館	12,750	13,800	14,850	16,950
そよかぜ館	15,900	16,950	18,000	20,100
スペシャル特典	料理長おまかせメニュー＆選べる4品「焼き魚・旬のお鍋・酢の物」とさらに「釜飯」がそれぞれ1品ずつお選びいただけます。			

※設定除外日：12/30～1/3※土・休前日は3,150円増 ※11/23～3/24までは1,050円引きとなります。 単位：円

咲花温泉 阿賀のめぐみ 望川閣

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
単純硫黄泉
神経痛、筋肉痛、関節痛、きりきず、やけどなど
（大浴場、露天風呂（かけ流し））

お得 2時間飲み放題付き！
（通常：2時間3,150円、＋630円でサワー類追加OK）

二次会情報
「ラウンジしんきろう」20:30～23:30
2,625円（90分：ウィスキー又は焼酎、ソフトドリンク飲み放題、カラオケ、おつまみ付）

カラオケ利用
12,600円
※15名様以上無料

コンパニオン
1名/12,600円（120分）車代12,600円/4名

マッサージ 40分／4,000円（要予約）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	5名以上一室	4名一室	3名一室
スペシャルプラン 1/7、8、14、3/3、10	10,150	11,150	12,650
平日・休日	10,150	11,150	12,650
土・休前日	14,150	15,150	16,650

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉（お膳チョイス）	昼食＋温泉（咲花プラン）
全日（4名様以上）	6,450	4,137

※設定除外日：12/30～1/3 ※お膳チョイスプランは海膳、山膳お好きなプランをお選びいただけます。 単位：円

弥彦温泉 お宿 だいろく

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
アルカリ性単純泉
美肌効果、鎮静効果
病後回復、疲労回復、健康増進など
（大浴場、露天風呂貸切風呂）

飲み放題プラン
2時間3,150円

コンパニオン
1名/10,500円（120分）車代10,500円/4名

二次会情報
「ニューコマドリ」「トムズ」「香すみ」「花梨」
徒歩3～8分/2,000円～
※宿周辺施設となります。

カラオケ利用
10,000円
※10名様以上無料

芸妓
1名/10,060円（90分）

◆宿泊・日帰りプラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

プラン名	陵王之膳	神々楽之膳	羽衣之膳	天犬之膳
	ふぐコース ビール1本・ひれ酒付	特選料理プラン ビール一本付	女性限定企画 スパークリングワイン1本付（4名様毎）	手軽に美味いプラン ビール一本付
宿泊	14,850	12,750	10,650	10,650
日帰り（4名様以上）	10,560	8,460	6,360	6,360

※設定除外日：12/29～1/3 ※1室2名様利用は2100円増、3名様利用は1,050円増となります。 単位：円
※宿泊の場合、金曜日は2,100円増、休前日は3,150円増となります。

弥彦温泉 四季の宿 みのや

宿泊

♨泉質・効能♨
アルカリ性単純泉
美肌効果、神経痛、間接痛、冷え性など
（大浴場、露天風呂、サウナ、足湯）

飲み放題プラン
2時間3,150円

コンパニオン
1名/14,700円（120分）車代10,500円

二次会情報
「ナイトラウンジ ヒミコ」20:00～24:00
2,625円
（ウィスキー・焼酎・つまみ・カラオケ付）
「カラオケルーム 山彦 海彦」～24:00
6,300円/1室1時間（飲物代別）

カラオケ利用
10,500円

芸妓
1名/10,080円（90分）

マッサージ 40分/4,000円（要予約）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
スペシャルプラン 1/4～13の平日	8,800	—	—
平日・休日	11,000	12,000	13,000
金・土・休前日	14,000	15,000	16,000

※設定除外日11/1～20、12/30～1/3 単位：円

岩室温泉 はなやぎの宿 ゆもとや

宿泊

♨泉質・効能♨
ナトリウム・カルシウム－塩化物泉
神経痛、筋肉痛、関節痛、五十肩など
（大浴場、露天風呂貸切風呂）

飲み放題プラン
2時間3,150円
※15名より利用可

コンパニオン
1名/12,600円（120分）車代12,075円/4名

二次会情報
「クラブ星羅」20:00～24:00
2,625円（90分：焼酎、ウィスキー、ジュース飲み放題、カラオケ、おつまみ付）
※10名様以上より

カラオケ利用
12,075円
※20名様以上5,250円引き

芸妓
1名/12,757円（110分）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室
平日	11,800
金・休日・祝日	13,800
土・休前日	15,800

※設定除外日12/29～1/3 単位：円

角神温泉 ホテル角神

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
ナトリウム硫酸塩、炭酸水素塩泉
動脈硬化症、きりきず、やけど、慢性皮ふ病等
野天風呂、露天風呂、大浴場

飲み放題プラン
2時間3,150円

カラオケ利用
10,500円
※15名様以上無料

コンパニオン
1名/10,395円
（120分）
車代15,750円

二次会情報
「樹林の間」
20:00～22:00
2時間飲み放題／2,750円
※休前日のみ（平日は応相談）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
スペシャルプラン 1/4～3/31	10,650		
平日・休日	10,650	11,175	11,850
土・休前日	12,750	13,275	13,800

※設定除外日：12/30～1/3

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉	昼食＋温泉
全日（2名様以上）	6,450	6,450
	7,350	7,350

単位：円

湯田上温泉 越後乃お宿 わか竹

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
含硫黄、ナトリウム塩化物泉
神経痛、関節痛、皮膚炎、アトピー等
大浴場、露天、サウナ、浅湯、腰掛湯

飲み放題プラン
2時間3,150円

カラオケ利用
10,500円
※15名様以上無料

コンパニオン
1名/11,592円
（120分）
車代12,600円/4名

芸妓
1名/8,694円
（90分）車代735円/4名

二次会情報
「カラオケスナックバー あじさい」
21:00～24:00
2時間飲み・歌い放題 男性2,500円/女性2,000円
※10名以上の予約につき
「ラーメンコーナー 夢小町」21:00～24:00

リフレクソロジー 有料・要予約

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
平日・休日	9,800	10,800	15,800
金曜日	10,800	11,800	16,800
土・休前日	12,800	13,800	18,800

※設定除外日：12/31～1/2 ※1/3～3/31は1,000円引きとなります。

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉（団九郎コース）
全日（2名様以上）	5,500

単位：円

越後湯沢温泉 ホテル双葉

宿泊

♨泉質・効能♨
単純泉
神経痛、筋肉痛など
大浴場、露天風呂、サウナ、貸切風呂

飲み放題プラン
2時間3,150円
※10名様より

カラオケ利用
12,600円
※15名様以上無料

コンパニオン
1名/16,800円
（120分）

芸妓
1名/16,800円
（120分）

二次会情報
「カラオケBOX ピーチクパーチクすずめの子」20:00～24:00
室料/12,600円（飲物別）
「クラブ アゼリア」
3,150円(90分：カラオケ・飲物代)

マッサージ 有料（予約不要）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
平日・休日	11,700	12,750	13,800
金曜日	13,800	14,850	15,900
土・休前日	18,000	19,050	21,150

※設定除外日：12/22～1/8、2/10、11

単位：円

由良温泉 ホテル八乙女

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
ナトリウム塩化物・炭酸水素塩泉他
慢性皮膚病、筋肉痛、関節痛など
大浴場、露天、サウナ、貸切風呂

飲み放題プラン
3時間2,625円
※10名様以上

カラオケ利用
10,500円
※15名様以上無料

コンパニオン
1名/12,600円
（120分）車代6,300円

芸妓
1名/14,700円
（120分）車代7,350円

二次会情報
「ナイトコーナー キング＆クイーン」
20:00～23:30
2,100円（焼酎飲み放題、カラオケ歌い放題）
「カラオケBOX」15:00～24:00
室料/5,000円（60分）
Aセット：10,000円
（ビール5、ウィスキー1、氷セット）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	3名以上一室	2名一室
1/9～3/31 平日・休日	9,600	11,700
1/9～3/31 土・休前日	11,700	14,850
平日・休日	10,650	12,750
土・休前日	12,750	15,900

※設定除外日：12/30～1/8

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉	昼食＋温泉
全日（10名様以上）	5,325～	4,275～

単位：円

湯の浜温泉 竹屋ホテル

宿泊 日帰りOK

♨泉質・効能♨
ナトリウム、カリウム、塩化物温泉
きりきず、火傷、慢性皮膚病など
大浴場・露天風呂・ミストサウナ

飲み放題プラン
2時間2,625円

カラオケ利用
12,600円
※15名様以上無料
※10名様以上飲み放題セット無料

コンパニオン
1名/14,700円
（120分）車代5,250円

芸妓
1名/14,700円
（120分）

二次会情報
「オーロラ」20:30～23:30
2,100円
※10名様より※休前日は525円増

マッサージ 4,000円（要予約）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
スペシャルプラン 1/3～3/31平日	7,500	8,550	9,600
平日・休日	8,500	9,600	10,650
金曜日	9,600	10,650	11,700
土・休前日	9,600	10,650	12,750

※設定除外日：11/1～11/20、12/31～1/3

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉	昼食＋温泉（咲花プラン）
平日休日（2名様以上）	5,400～	4,350～

単位：円

あつみ温泉 たちばなや

※10名様からのお申込みとなります。

宿泊

♨泉質・効能♨
ナトリウムカルシウム塩化物硫酸塩泉
神経痛、筋肉痛、関節痛、五十肩など
大浴場、露天風呂、貸切風呂、サウナ

飲み放題プラン
2時間3,150円

カラオケ利用
10,500円
※20名様以上5,250円引き

コンパニオン
1名/15,750円
（120分）車代8,400円

芸妓
1名/15,750円
（120分）

二次会情報
「カラオケスナック あすなろ」
20:00～23:30
2,625円（120分：ウィスキー、焼酎、ソフトドリンク、おつまみ、カラオケ付）

マッサージ 40分/4000円（要予約）

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込） にぎわいの膳（南館利用）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
平日・休日	10,650	11,700	12,750
土・休前日	12,750	13,800	14,850

※設定除外日：11/12、12/31～1/2

単位：円

湯の浜温泉 亀や

※10名様からのお申込みとなります。
10名～14名様まではお銚子又はジュース1本サービス！
15名様以上はお銚子2本又はビール1本サービス！

宿泊

♨泉質♨
ナトリウム・カルシウム・塩化物泉
きりきず、やけど、慢性婦人病など
大浴場、檜風呂、露天風呂、サウナ

飲み放題プラン
2時間2,100円
※15名様以上より

カラオケ利用
5,250円
※通常10,500円

コンパニオン
1名/14,700円
（120分）車代5,250円/4名

芸妓
1名/15,330円
（120分）

二次会情報
「カラオケ 玉手箱」
室料/10,500円（90分・飲物別）
「クラブ 人魚」飲み放題プラン
2,625円（120分：ビール、日本酒、焼酎、ウィスキー、ソフトドリンク）※10名様より

マッサージ 4,000円(要予約)

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	陵王之膳	神々楽之膳
平日・休日	12,750	10,650
金曜日	13,800	11,700
土・休前日	14,850	12,750

※設定除外日：12/31～1/3

単位：円

新潟市 割烹の宿 湖畔

宿泊 日帰りOK

飲み放題プラン 2時間2,800円

カラオケ利用 8,400円
※10名様以上無料

コンパニオン 1名/12,600円
（120分）※2名以上より

マッサージ あんま/6,000円
（～22:00迄※要予約）

平日宿泊(月～木)利用10名様利用で30日まで予約は宿泊代金より、1,000円引きとなります。

◆宿泊プラン ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）

宿泊日	4名以上一室	3名一室	2名一室
11/7～10、14～17、11/28～12/1、2/13～16、20～23、2/27～3/31	8,400	8,925	9,450
平日・休日	9,450	10,500	11,550
金曜日	10,500	11,550	12,600
土・休前日	11,550	12,600	13,650

※設定除外日：12/31～1/3 ※スペシャルプランについては8名様以上からのお申込みとなります。

◆日帰りプラン：大人おひとり様（税サ込）

利用日	夕食＋温泉（華会席）※飲み放題付	昼食＋温泉 レディス（日帰りプラン）
全日	7,500（5名様以上）	5,250 ジュース1本付（2名様以上）

単位：円

宴会プラン バス送迎付きのお得なプランもございます。

新潟市内 ホテルオークラ新潟

※10名様からのお申込みとなります。

◆宴会場プラン　大人おひとり様（税込）

料理内容	ご予算に合わせてお選びいただけます。
フランス料理 中国料理 和洋折衷料理 いずれか お選びください。	7,000 8,000 9,000 10,000 12,000

単位：円

お得 2時間飲み放題付き！

（ビール・ワイン・日本酒・ウイスキー・チューハイ・紹興酒・ソフトドリンク）

オプション

カラオケ：　10,500円
握り寿司桶盛り：5,000円～

二次会情報

「スターライト」「エジンバラ」
3,000円（120分：おつまみ＋飲み放題）
※20名様より

その他

バス送迎付プラン（片道分）
＜20名様以上＞7,000～9,000円
新潟市中央区、西区、東区、江南区
＜25名様以上＞7,000～9,000円
新潟市北区、秋葉区、西蒲区、南区、
新発田市、聖籠町、燕市、三条市
※往復送迎の場合はおひとり様＋500円にて承ります。
※人数によって料理の内容が変更となります。

瀬波温泉

夕映えの宿　汐美荘

◆宿泊プラン
ご旅行代金：大人おひとり様（税サ込）
10,500円～
※設定除外日がある場合がございます。詳しくはお問合せください。

詳細プランにつきましては、10月中旬頃発表予定です。詳しくはN旅ジャパンスタッフまでお問合せください。

◆ご旅行条件（要旨）

1）申込金と契約の成立

①ご旅行をお申し込みの際は、当社指定のお申込み書に必要事項をご記入頂くとともに、旅行代金の20%相当額の申込金を申し受けます。申込金は、旅行代金、取消料等、お客様が当社にお支払いいただく金銭の一部としてお取扱いいたします。②お申込みいただくご旅行の契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受領した際に成立いたします。ただし、宿泊のみの手配については、口頭によるお申し込みをお引き受けすることがございます。この場合の旅行契約は、当社が契約の締結を承諾した時に成立します。

3）個人情報の取扱について

当社及び販売店は、旅行申込の際に提出された申込書等に記載された個人情報について、お客様との間の連絡のために利用させていただくほか、お客様がお申し込みいただいた旅行において運送・宿泊機関等の提供するサービスの手配及び販売店では、①当社及び当社と提携する企業の商品やサービス、キャンペーンのご案内②旅行参加後のご意見やご感想のご提供のお願い③アンケートのお願い④特典サービスの提供⑤統計資料の作成にお客様の個人情報を利用させていただくことがあります。

2）取消料

お申し込みを取消された場合は、宿泊施設所定の取消料、または違約料、当社所定の取消手数料金及び当社が得るはずであった旅行業務取扱料金を申し受けます。

	契約解除の日	取消料（お一人様）
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって	①6日目にあたる日以前の解除	無料
	②5日目にあたる日以降の解除（③～⑤を除く）	取消人員14名以下の場合無料
		取消人員15名以上の場合旅行代金の20%
	③3日目にあたる日以降の解除（④～⑤を除く）	旅行代金の20%
	④当日の解除（⑤を除く）	旅行代金の50%
	⑤旅行開始後の解除または無連絡不参加	旅行代金の100%

さあ～でかけよう！！1枚のキップで心なごむ旅へ　～旅の専門店・N旅～

＜（社）全国旅行業協会正会員＞

株式会社N旅ジャパン

新潟県知事登録旅行業　第2-366号

http://ntabi-j.com　N旅ジャパン

▼メールアドレスはこちら▼
info@ntabi-j.com
営業時間：月～金　9:00～18:00
（土・日・祝日は休業）

本社：〒950-0911新潟市中央区笹口2-12-1まるよし第5ビル302号
TEL:025-240-7525　FAX:025-240-7526

庄内営業所：〒997-0024鶴岡市朝暘町23-23
TEL&FAX:0235-23-1101

FAXにてお問合せ・お申込みの場合、以下内容記入の上、ご送付願います。

FAX:025-240-7526

ご予約名（貴社名）	フリガナ 様	所属先名	
所在地	〒	TEL	
		FAX	
申込人数	大人男性 / 大人女性 / 小人 / 幼児 / 合計	E-mail	
ご希望日	第1希望　月　日（　）	第2希望　月　日（　）	日帰り　・　ご宿泊
ご希望地区名	第1希望	宴会開始時間（予定）	時　分
	第2希望	その他、ご希望などございましたらご記入ください。	
ご希望施設名	第1希望		
	第2希望		